

# SÉNAT DE BELGIQUE

SESSION DE 1947-1948.

SÉANCE DU 3 JUIN 1948.

Projet de loi relatif aux déclarations de décès, de présomption de décès et à la transcription et la rectification de certains actes de l'état civil.

AMENDEMENT PROPOSÉ PAR M. LOHEST AU TEXTE PRÉSENTE PAR LA COMMISSION DE LA JUSTICE.

## ART. 10.

Au 2<sup>e</sup>, ajouter l'alinéa suivant :

« Il en sera de même quant à l'intervention de l'Etat telle qu'elle est définie par l'article 8, paragraphe 1, de la loi du 1<sup>er</sup> octobre 1947, relative à la réparation des dommages de guerre aux biens privés, pour autant toutefois que les héritiers ne soient pas dispensés du remplacement sous une des formes prévues par l'article 8 de la dite loi ».

C. LOHEST.

### *Justification.*

L'article 10 du projet énonce quels sont les effets que produira la déclaration administrative de présomption de décès.

Ainsi que l'exprime l'exposé des motifs, en plus des effets habituels du jugement déclaratif d'absence, cet article prévoit, en outre, certains effets spéciaux qui normalement ne découlent que du décès, à savoir l'ouverture du droit à la pension et celle de la tutelle, la pleine capacité juridique de l'épouse, la suspension du paiement des primes dues en vertu du contrat

# BELGISCHE SENAAT

ZITTING 1947-1948.

VERGADERING VAN 3 JUNI 1948.

Wetsontwerp betreffende de verklaringen van overlijden en van vermoedelijk overlijden alsmede betreffende de overschrijving en de verbetering van sommige akten van de burgerlijke stand.

AMENDEMENT INGEDIEND DOOR DE H. LOHEST OP DE TEKST VOORGESTEELD DOOR DE COMMISSIE VAN JUSTITIE.

## ART. 10.

Aan 2<sup>e</sup>, de volgende alinea toe te voegen :

« Hetzelfde geldt voor de Staatstussenkomst, zoals deze omschreven is in artikel 8, paragraaf 1, van de wet van 1 October 1947, betreffende de herstelling der oorlogsschade aan private goederen, evenwel voor zover de erfgenamen niet vrijgesteld zijn van wederbelegging in een der vormen als bepaald in artikel 8 van gezegde wet ».

### *Verantwoording.*

Artikel 10 van het ontwerp noemt de gevolgen, welke zullen verbonden zijn aan de administratieve verklaring van vermoedelijk overlijden.

Zoals in de memorie van toelichting geschreven staat, voorziet dat artikel, behalve in de gewone gevolgen van het vonnis van afwezigverklaring, ook in sommige bijzondere gevolgen, die normaliter alleen voortvloeien uit het overlijden, te weten het ingaan van de pensioengerechtigheid en het recht op voogdij, de volle rechtsbekwaamheid van de echtgenote, de

*Voir :*

*Document du Sénat :*

324 (Session de 1947-1948) : Rapport.

*Zie :*

*Gedr. Stuk van de Senaat :*

324 (Zitting 1947-1948) : Verslag.

d'assurance-vie et l'application de certains avantages des lois sur la milice en faveur des collatéraux.

L'amendement proposé a pour but d'étendre les effets spéciaux précités à une hypothèse nouvelle et ainsi d'assimiler la présomption de décès au décès, en ce qui concerne l'intervention de l'Etat, telle qu'elle est définie à l'article 8, paragraphe 1, de la loi du 1<sup>er</sup> octobre 1947, relative à la réparation des dommages de guerre.

Cette législation, en effet, est exceptionnelle et donc de stricte interprétation; elle ne peut, dès lors, s'appliquer lorsque le décès n'est pas juridiquement établi et qu'existe seulement une présomption de décès; sans doute, la déclaration administrative de présomption de décès produira, à partir de la date présumée du décès, les mêmes effets qu'un jugement déclaratif d'absence, mais dans cette hypothèse, peut, notamment être sujet à discussion le point de savoir si la demande d'un crédit de restauration constitue un acte d'administration des biens du disparu ou un acte de disposition; c'est dans le but d'éviter toute équivoque à cet égard, et ainsi de permettre la restauration du Pays, qu'est déposé l'amendement.

Toutefois, il ne peut être question de créer à l'égard des ayants droit de disparus propriétaires de biens sinistrés, une situation privilégiée par rapport aux mêmes ayants droit, lorsque les biens ne sont pas sinistrés; c'est pourquoi, l'amendement n'est proposé que pour autant que les héritiers ne soient pas dispensés du remplacement sous une des formes prévues à l'article 8 de la dite loi du 1<sup>er</sup> octobre 1947.

schorsing van de uitbetaling van de krachtens het levensverzekeringcontract verschuldige premiën, en de toepassing van sommige voordelen van de militiewet voor bloedverwanten in de zijlinie.

Het voorgestelde amendement bedoelt deze bijzondere gevolgen uit te breiden tot een nieuwe veronderstelling, en het vermoedelijk overlijden aldus gelijk te stellen met het overlijden, voor zover betreft de Staatstussenkomst, zoals deze omschreven in artikel 8, paragraaf 1, van de wet van 1 October 1947, betreffende de herstelling der oorlogsschade.

Dit is immers een uitzonderingswet en moet dus strikt geïnterpreteerd worden; zij kan derhalve geen toepassing vinden, wanneer het overlijden niet juridisch vaststaat en er alleen een vermoeden van overlijden bestaat; wel zal de administratieve verklaring van vermoedelijk overlijden van de datum van het vermoedelijk overlijden af, dezelfde gevolgen hebben als een vonnis van afwezigverklaring, maar in een dergelijke veronderstelling kan het o. m. de vraag zijn, of een verzoek om een wederopbouwkrediet een handeling is van beheer over de goederen van de vermiste of een handeling van beschikking daarover; het is om elke dubbelzinnigheid te dien aanziend te voorkomen, en aldus de wederopbouw van het Land mogelijk te maken, dat het amendement wordt ingediend.

Evenwel kan er geen sprake van zijn, ten aanziend van rechthebbenden van vermist, eigenaars van geteisterde goederen, een bevoordeerde toestand in het leven te roepen ten opzichte van diezelfde rechthebbenden, ingeval de goederen niet geteisterd zijn; derhalve wordt het amendement slechts voorgesteld, voor zover de erfgenamen niet vrijgesteld zijn van wederbelegging in een van de vormen als bepaald bij artikel 8 van gezegde wet van 1 October 1947.